



Az új autóbusz-pályaudvar



Régi vágya teljesült a jászapátiaknak október 20-án, mert elkészült az új autóbusz váróterem. A 64 millió forintos beruházáshoz az önkormányzatnak csak 6,4 millió forintot kellett biztosítani, a többit a Regionális Fejlesztési Tanácstól nyert pénzből finanszírozta, a fennmaradó részt a JÁSZKUN VOLÁN Rt. adta. A XXI. századi igényt kielégítő fűtött váróteremben büfé is van, valamint helyet kapott a buszvezetők részére egy jól felszerelt helyiség is. Az épületet 4 kamera és riasztó berendezés vigyázza, valamint – bízunk benne – városunk valamennyi lakosa is

Az ünnepélyes felszentelés után az utazók vették birtokba a szép épületet



Végre elkezdődött

Október 20-án elkezdődtek a szennyvízhálózat kiépítésének munkálatai. Ebben az évben a Nyárfás út melletti résztől egészen a szennyvíztelepig tervezi a kivitelező lefektetni a nyomóvezetéket és a telep ivóvízvezetékét, valamint az időjárástól függően a Magyar, Kard, Lehel utcákban a gravitációs vezetéket. A kivitelezést a szolnoki székhelyű KÖTIVIÉP Kft. szakemberei végzik. Képünk az első ásonyomokat rögzíti, ahol országgyűlési képviselőink és a megyei önkormányzat elnöke is részt vett.

A tartalomból:

2. oldal:
A szelektív hulladékgyűjtést népszerűsítő road show volt a telepen.

Lomtalanítási akció lesz novemberben.

3. oldal:
Mustármag.

Hírek dióhéjban a mozgássérült csoportról

4. oldal:
Szabadság, biztonság, jogszerűség.

A Vágó A Huszárság 400 Éve Alapítvány és a Vágó Pál emlékbizottság beszámolója.

5. oldal:
Déryné emlékére.

A Jászok Egyesületének hírleveléből.

6. oldal:
A Kismama Klub programja

Rendőrségi felhívás

Honismereti szakkörök találkozója.

7. oldal:
Rendezvények.

Anyakönyvi hírek.

8. oldal:
130 éves a Jász Múzeum.

10. oldal:
Rejtvény.

11. oldal:
Diplomás labdarúgó edzők az utánpótlásnál.

Szelektív hulladékgyűjtést bemutató road show a Jászsági és Dél-Hevesi Regionális Hulladéklerakónál

Első alkalommal érkezett Jásztelekre az ÖKO-Pannon Kht. játékos eszközökkel tanító, szelektív hulladékgyűjtési road show-ja. A hulladékká vált csomagolás gyűjtését játékos formában bemutató installációk minden korosztály számára izgalmas és tartalmas élményt biztosított. A hasznosító torony a szelektív hulladékgyűjtés és hasznosítás gyakorlatát mutatta be játékos, interaktív formában.

A tudás kereke az anyag típusok és azok hasznosulása terén adott hasznos információkat. Az ökofa az egyes anyag típusok pontos gyűjtésének fontosságára hívja fel a figyelmet. A kukaember és a nagy táncoló figura, valamint az ÖKO-Pannon Kht. animátorai gondoskodtak arról, hogy minél több látogató részt vehessen a szelektív gyűjtés gyakorlatának játékos elsajátításában. Az esemény REGIO-KOM Térségi Kommunális Szolgáltató Kft. és az ÖKO-Pannon Kht. közös szervezésében került bemutatásra a Jászsági és Dél-Hevesi Regionális Hulladéklerakónál október 6-án.

A rendezvényre az általános iskolás gyerekek folyamatosan érkeztek a környező településekről buszokkal, de környezetbarát közlekedési eszközökkel, kerékpárral, lovas kocsival is. A hulladéklerakó telepen körbejártak mindent, a gyarapodó hulladék dombot. A telep kezelői elmondták nekik, észrevehetően keve-



Lovas kocsin is érkeztek látogató diákok

sebb a kiszállított szemét, amióta a hasznosítható anyagokat elkülönítik. Megnézték hová kerül az összegyűjtött papír, műanyag flakon vagy fémdoboz. Nagyon élvezték, hogyan kell összetaposni a műanyag flakonokat egészen laposra és így dobni a szelektív gyűjtőbe. Látták a présgépet, ami nagyon kicsire tömöríti a válogatott hulladékot az újrahasznosítás-hoz. Ezek a gyerekek már talán úgy nőnek fel, hogy otthon is természetes lesz számukra, hogy a konyhában több kuka van, a papírt, az üveget a fémdobozt elkülönítik, a szerves hulladékot kertben komposztálják. Így vigyáznak a környezetükre.

Az ÖKO-Pannon Kht., a csomagolási hulladék begyűjtésé-

nek és hasznosításának koordinálásával foglalkozó non-profit szervezet 2004-ben kapcsolódott

be a szelektív hulladékgyűjtésbe. Koordináló szervezetként harmonizálja a rendszerbe bekapcsolt városok, a helyi kommunális szolgáltatók, valamint más gyűjtők és hulladékhasznosítók tevékenységeit, és koordinálja az anyagok áramlását a kibocsátástól a gyűjtésen át egészen a hasznosításig.

Az ÖKO-Pannon Kht. ezen túlmenően a szelektív hulladékgyűjtésben résztvevő városok felnőtt és gyermek lakosságának tájékoztatásával és oktatásával segíti a már kiépített szelektív hulladékgyűjtési rendszerek hatékony használatát annak érdekében, hogy a visszagyűjtött hasznosítható anyagok mennyisége növekedjen, a hulladéklerakók és így a környezet terhelése pedig jelentősen csökkenhessen.



A bemutatón láthatták a gyerekek az összepréselt fémdobozokat, műanyag flakonokat

Őszi lomtalanítás

A Jászapáti Városüzemeltető Kft. értesíti a Tisztelt jászapáti lakóház tulajdonosokat, hogy őszi lomtalanítást szervez.

November 12-én (pénteken) a hétfői szemétszállítási járat területén.

November 13-án (szombaton) a keddi szemétszállítási járat területén,

November 15-én hétfőn a vikend telep területén.

Kérjük, hogy az elszállítandó anyagokat reggel 7 óráig a házak elé kirakni szíveskedjenek. A zsákokban összegyűjtött falevelet, valamint kötegelve a gallyat is elvisszük.

A lomtalanítás alkalmával kihelyezhető régi bútorok, háztartási eszközök, gépek, fém- és üveg hulladékok, akkumulátorok.

Nem szállítjuk el a veszélyes hulladékot, trágyát, építési törmelékot.

Megértésüket és együttműködésüket előre is köszönjük.

Városüzemeltető Kft.



Az október 23-án rendezett városi ünnepségen a helyi szervezetek és pártok, intézmények mellett a francia testvérváros küldöttei is részt vettek, koszorút helyeztek el a Könyvtár falán lévő emléktáblánál. A művelődési házban a Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Mészáros Lőrinc Gimnázium és Szakközépiskola 11.D. osztálya, osztályfőnökük vezetésével, színvonalas műsorral, méltó módon emlékezett meg a nemzeti ünnepéről

MUSTÁRMAG

Készen állni!

A létezésben nagy feladatunk „készen állni” valami-re, nemcsak így-úgy, félig-meddig, hanem egészen, teljes mértékben felkészülve, készen állni az elkövetkezendőkre! Időre elkészülni valamivel, ami fontos, mindent eldöntő esemény, ez sajnos nem mindig sikerül. -November 1-e Mindenszentek, 2-a Halottak Napja. Ez az időszak az emlékezésé, a virágoké, a gyertyák fényében úszó temetőké. Földi életünknek ezen az ünnepén, megállást parancsoló a tény, hogy „életünk egyszer véget ér!” Erre sem tudunk felkészülni. A krizantém sok ember számára csak temetővirág (pedig egész évben kapható, csokros fajtái, már nagyon sok mindenre használhatóak), de mégis éppen az újjászületést, az életet szimbolizálja apró, vagy hatalmas virágaival. Az időjárástól függ, hogy kinyílik-e az ünnepre, de ez a növény tudja a dolgát, egész nyáron át fejlődik, s október végén, a fagyos éjszakák előtt általában, pontosan időzítve, de kinyílik. Az életünk rohanó, nincs időnk valamire kellőképpen felkészülni, összpontosítani rá. De ilyenkor őszt végén, a téli időszámítás kezdetén már olyan hosszúak az esték, és lassan elkezdődik a várakozás adventi ideje is, hogy muszáj egy kicsit magunkba nézni, elmélkedni, és készülni.

A rajtra készen, bevetésre készen, ha úgy tetszik, modern világunk vezényszavaival élve ránk is vonatkoznak, hívó keresztényekre. Meddig akarunk még tévovázni, hátrafelé fordulni, és elfutni önmagunk elől. A saját életünkről van szó, és az öröklétről. Tartós figyelem és egész életünkben a készenlét követeltetik meg az üdvösségre vezető úton, mert nem tudhatjuk, hogy mikor... Ezért nem halogatható a megtérés, és keresztény erkölcsi normák elfogadása, és amikor ezt szégyellni kell, akkor baj van az emberekkel, és nem a tanítással, hanem a közfelfogással, az életfelfogással. Idézetem egy ifjúsági énekből vettem, melynek sorai nagyon elgondolkodtatóak:

„Miért félig tiéd a szívem, az életem? Miért félig, miért csak félig? Miért félig kerülöm el a bűn ajtaját? Miért félig követem az utat, hol Te jársz?”

Nem félig állt a keresztet a Golgotán. Vállaltad értem teljes egészen bűneim súlyát, ítéletét. Mit adok érte oda cserébe én?!” Ezért kell vállalnunk nekünk is életünk súlyát és valamelyest a másokét is, hogy könnyebb legyen együtt felkészülni, és készen állni a megmérettetésre időben.

„Megszámláltattot, megmérettetett, és könnyűnek találattott.” – idéztem egy pár sort az ókorból Belzakar babilonai királytól is

F.Á.

Hírek dióhéjban a mozgássérült csoportról

Jelenleg 402 tagunk van, ebből négy személy kiskorú. Minden hónap első keddjén tartunk fogadóórát a művelődési házban. Negyedévente közgyűlésen számolunk be tevékenységünkről, pénzügyi helyzetünkről, további programjainkról. Ebben az évben három kirándulást szerveztünk. Kenderes, Lillafüred valamint Berekfürdő szépségeivel ismerkedtünk meg. Három alkalommal rendeztünk gyógycipő felírást. Évzáró közgyűlésünk december 7-én délután 2 órakor lesz. A tagdíjakat kérjük a fogadóórákon kifizetni. A parkolási igazolványok kiadása folyamatban van az okmányirodában.

Ézúton köszönjük a legaktívabb vezetőségi tagoknak munkájukat, a felajánlóknak a sok szép tombola tárgyat, amit a szeptember 25-i Rökkantak napi ünnepségünkön sorsoltunk ki.

Álljon itt a nevük:

Agrocentrum, Akác söröző, Alvégi söröző, András Lászlóné, Adámné Kis Mária, ÁFÉSZ, Baginé Urbán Piroška, Balajti Gábor, Balázs Sándor, Balla Judit, Balagó József, Balogh ABC, Bende Ferencné, Berki Bertalan, Berki Ferenc, Berki Lászlóné, Bodnár Józsefné, Borbás István, Borbás Ottó, Budai János, Bugyi Imre, Bugyi Lajos, Bugyi Miklósné, Centrum ABC, Cigány Kisebbségi Önkormányzat, Csizmadia Istvánné, Csontos Zoltán, Debreiné Vízi Margit, Demeter Miklósné, Ecsedi István, ÉVA virágbolt, Farkas Gáborné, Fazekas Balázné, Fehérmű bolt, Felvégi ABC, FEMISZ, Fenyő büfé, Filipcei Sándor, Fux János, Gyenes Istvánné, Gyenes Zoltánné, HAHO Kft, Hajas László, Honismereti szakkör, Horizont Kft, Irisz virágbolt, Jász-Épületes Kft, Jászmetáll Gmk, Jász Miklósné, Jász - Opál Kft, Jász-Sütőház Kft,

Jásztejt Rt, Kalmár Tibor, Kati bolt, Káli Pál, Kéri Tiborné, Király Károly, Király Károlyné, Kínai bolt, Koczka Kálmánné, Kocsis István, Kóbor Optika, Kónya Tiborné, Korona Stúdió, Kotkoda baromfibolt, Kozma Mária, Lados Miklós, Lehoczky Zsolt, Lencse Attila, Lencse Péter, LEÓ ital szaküzlet, LÍVIA kozmetika, Lóczy Miklós, Luzsi Ferencné, Mihályi Béláné, Mihályi Ferenc, Mihályi Gábor, Mihályi György, Mihályi László, Nagy Istvánné, Nagy József, Nagy Lászlóné, Nagy Miklósné, Nagy Tamás, Nagypál Istvánné, Napkelte falatozó, Nász Zoltán, Nyitrai Ferencné, Nyitrai Rusvai Tünde, Nuber Zoltánné, Óra-ékszer bolt, Pádár László, Pásztor Anna, PHOTO Hall, Pince diszkont, Pócs János, POWER, Rác László, Rehabit komplex Kft, RÓZSAfa, Rusvai László, Sári László, Sás Imre, SPEED kerékpár üzlet, Susztár Melinda, Szabó András, Szabó Andrásné, Szabó István, Szabó Lajos, Szatmári Károlyné, Szilák István, Szilák László, Dr. Tajthy József, Tajti Erzsébet, Tajti kertészet, Tajti Lászlóné, Tajti Mihály, Tajti Miklós, Tábory Istvánné, TÉBA Tüzépz, TI-La sport, TOM-SEC Bt, Töröcsik István, Urbán István, Urbán László, Utassy László, Varga Fotó, Varga Tamás, Varnyú Tibor, VIKI lakásfelszerelés, Vincéné Bódi Magdolna, Virágné Fügedi Margit, V. Kristály 95 Kft, Zagyai László, Zagyiné Pinczés Beáta, Zöld patika, Zsalus Bútorbarlang, XANTA Ruhaipari Kft.

Kedves Olvasóink!

A lap következő száma kicsivel később, december 10-én jelenik meg.

A decemberi Jász Újság kivehető naptármellékletet tartalmaz majd.

Keresse az újságárusoknál és a megszokott helyeken az üzletekben.

Kérjük szíves megértésüket!

Felelős kiadó

MEGHÍVÓ!

Szeretettel meghívjuk az érdeklődőket a Városi Könyvtár és a Zöld Pont Környezetvédelmi Egyesület közös szervezésében megrendezendő előadásra, melyet a Béres Rt. orvosa, dr. Gothard Csaba tart

a Béres csepp gyakorlati alkalmazásáról és a vitaminpótlás gyakorlati kérdéseiről a városi könyvtárban

november 11-én, csütörtökön 16 órakor.

A rendezvényre mindenkit szeretettel várunk!

Zöld Pont Környezetvédelmi Egyesület és a Városi Könyvtár és Művelődési Központ

Európai polgár: több mint üres fogalom... Valódi jog!

2004. október 27-től november 7-ig érdekes road show helyszíne lesz Magyarország. Az Európai Unió Írország és Lengyelország után hazánkban is megrendezi interaktív információs kampányát, így kívánja tájékoztatni a tagországok lakosságát a „Bel- és Igazságügyeket” érintő közösen hozott döntésekről és az európai állampolgári jogokról.

A kampány célja a kibővült Európával létrejött új, szabad, igazságos és biztonságos térség bemutatása, valamint az Európai Unió állampolgárság egyes konkrét aspektusának megismertetése a 450 milliós európai népességgel.

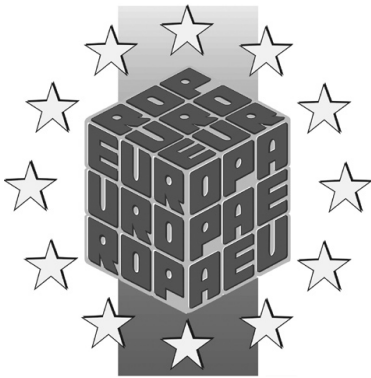
Az országos road show keretében három csapat járja az országot, amelyek 10 napon keresztül összesen 28 magyarországi várost keresnek fel

A road show Jászberényben november 3-án 10-13 és 14-18 óra között lesz a Lehel vezér téren, Szolnokon november 5-én 10-13 és 14-18 óra között a Hild téren.

A rendezvénynek az egyes városokban külön erre az eseménysorozatra készített és felállított stand ad otthont, ahol a szervezők a 20 percnél tovább újrainduló interaktív kvíz játékkal a nap folyamán folyamatosan várják az érdeklődőket. A játék során a résztvevők a Szabadság, Biztonság, Jogszerűség és Európai Unió állampolgárság témakörökben tesztelhetik tudásukat. Az eseményen sikeresen szereplő állampolgárok „Európai szóvivőkké” válnak.

Az európai állampolgárság mindenekelőtt az Európai Unió térségén belüli szabad mozgás jogát jelenti. Ezen kívül olyan alapvető jogokkal is jár, mint az emberi méltóság

hoz való jog, a törvény előtti egyenlőség, a férfiak és nők közötti egyenlőség, a szabad véleménynyilvánításhoz és tájékozódáshoz való jog, valamint az oktatáshoz és a szociális biztonsághoz való jog. Az uniós polgárság jogai kiegészítik a nemzeti állampolgárságot és kiegészítő jogokkal ruhazza fel az arra jogosultat: az uniós polgárokjogosultak a tagállamok területén szabadon mozogni és tartózkodni,



rendelkeznek és választhatók a lakóhelyük szerinti tagállam európai parlamenti és helyhatósági választásain, jogosultak bármely tagállam diplomáciai vagy konzuli hatóságainak védelmét igénybe venni egy harmadik ország területén, jogosultak petíciót benyújtani az Európai Parlamenthez, az Európai Ombudsmanhoz fordulni, valamint arra, hogy az Unió bármely intézményéhez vagy tanácsadó szervéhez anyanyelvükön forduljanak, és ugyanazon a nyelven választ kapjanak.

Az Európai Alkotmány „szabadságon, biztonságon és a jog érvényesülésén” alapuló egységes térséget biztosít polgárai számára. A valóságban ez a következőképp érvényesül: megszűnik az ellenőrzés az Európai Unió belső határain, vagyis az uniós polgárok a 25 tagállamon belül szabadon közlekedhetnek. Az Unió külső határainak ellenőrzése megerősödik, a harmadik országra vonatkozó szabályok egységesülnek. A tagállamok közös menekült- és bevándorlás-politikát folytatnak.

Az Unió célja a béke, az uniós értékek, és az Uniót alkotó népek jólétének elősegítése.



Vágó Pálra emlékeztünk Jászapáti Város Önkormányzatának Oktatási, Kulturális Bizottsága a Városi Könyvtár és Művelődési Központ, valamint a festőművész nevét viselő iskola (Vágó Pál Általános és Alapfokú Művészeti Iskola) október 12-15 között több rendezvénnel emlékezett a neves festő halálának 76. évfordulójára. Az általános iskola a környező települések iskoláit is meghívta sportnapjára, a Könyvtárban a Vágó Pál életéről szóló könyv bemutatóját rendezték meg. A Bizottság által szervezett koszorúzáson Friczné Urbán Magdolna a Könyvtár és Művelődési Ház Igazgatója, valamint Szabó Lajos polgármester méltatta a művészt.

A Magyar Huszárság 400 éve Alapítvány és a Vágó Pál Emlékbizottság 2003. évi éves beszámolója

Alapítványunk 2003. évi egyszerűsített éves beszámolója, melyet folyó év augusztus 19-i kuratóriumi közgyűlés egyhangú határozattal elfogadta, ennek megfelelően A MAGYAR HUSZÁRSÁG 400. ÉVES KIEMELKEDŐEN KÖZHASZNÚ ALAPÍTVÁNY pénzügyi helyzetéről megbízható és valós képet ad:

EGYSZERŰSÍTETT ÉVES BESZÁMOLÓ 2003
(Mérlegadatok 1.000 Ft-ban)

	Előző év	Tárgyév
Befektetett eszközök	300	270
Forgóeszközök	122	791
Eszközök összesen:	422	1.061
Saját tőke	632	1.061
- ebből jegyzett tőke	50	50
- eredménytartalék	128	681
- eredmény non profit		
Tevékenységből	554	1.692
Kötelezettségek	1.054	0
Források összesen:	422	1.061
Egyéb bevételek	92	3.130
- ebből támogatás	40	2.840
alapítási	50	50
költségvetési	-	200
egyéb 1%	40	40
Pénzügyi bevételek		
Összes bevétel	92	3.131
Eredménykimutatás		
Anyagjellegű ráfordítás	589	1.398
Személyi jellegű ráford.	24	11
Ertéksökkenési leírás	33	30
Összes ráfordítás	613	1.439
Adózás előtti eredmény	554	1.692
Adófiz. kötelezettség	-	-
Eredmény:	554	1.692

Szervezetünk kötelezettségének eleget tett. Határidőre benyújtotta az Adó- és Pénzügyi Ellenőrzési Hivatalhoz az államháztartással szemben fennálló adó- és járulékok kötelezettségeiről szóló 03. közhasznú egyszerűsített éves beszámolóját. Az Alapítvány és az Emlékbizottság köszönetet mond mindazoknak, akik 2003. évi személyi jövedelemadójuk 1%-ával támogatták az alapítványi cél megvalósítását. A befolyt összeg 40.600.- Ft. A festőművész életművének közzétételéhez fotó nyersanyag vásárlására fordítottunk. Szeretnénk megköszönni a képzőművészeti kiadványunkhoz a helyi, jászapáti befizetéseket, melyhez Dr. Turi József, Dr. Csörögi Irén, László Péter nagyobb összeggel járultak hozzá.

Vágó Pálné Judit az Emlékbizottság elnöke
Dr. Szmétána Béla a Kuratórium elnöke



Október második felében a **gimnázium tornacsarnokának** tartószerkezeteit kezdték el összeszerelni a szolnoki Hajlék Kft. szakemberei.



Épül az Egészségügyi Centrum és bérlakások. Nagy ütemben kezdte meg a kivitelező az építkezést. A Kunhegyesi Építő Kft. (akik a szép autóbusz várótermet is építették), még ebben az évben tervezi tető alá tenni az épületet a folyamatos téli munkavégzéshez.

Déryné emlékére

211 éve Jászberényben született az első magyar operaénekesnő, a vándorszínészet korának legnépszerűbb színésznője, Déryné Széppataki Róza. Szelleme – neves művészek előadásában – ismét életre kelt a róla elnevezett Művelődési Központban szeptember 29-én. Az emlékünnepeken már hagyomány, hogy a Déryné Művelődési Központ a jászberényi Városvédő és Szépitő Egyesület közösen, kitüntetéssel adományoz a művészetekkel magas színvonalon foglalkozó jászoknak. Az idén két érdemes művész – kiemelkedő zenei oktatómunkájáért a jászakóhalmi Fodor Dénes, valamint kiváló kulturális-szervező munkájáért a jászapáti Kőkény Gábor vehette át a Déryné emléklakettet.



A jászapáti város színtársasága terén végzett kiváló munkájáért Kőkény Gábor vehetett át Déryné Emléklakettet Bolla Jánostól a jászberényi Városvédő és Szépitő Egyesület elnökétől.

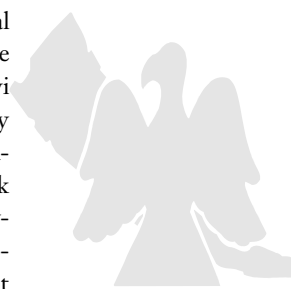
Pályázati felhívás JÁZSÁGÉRT Díjra

„A Jászságért” Alapítvány kuratóriuma ezúton közlésezi az általa alapított JÁZSÁGÉRT DÍJ tizennegyedik alkalommal történő kiírását E díjat az a személy nyerheti el életműve elismeréseként, aki a Jászság kulturális és oktatási életében kiemelkedő alkotómunkát végzett. A díj adómentes összege: 500.000 forint.

A díjazandó személyére részletes indoklással javaslatot kér és vár a kuratórium magánszemélyektől és jogi személyektől egyaránt. A javaslatok benyújtásának határideje: 2005. február 28. A javaslatokat az alábbi címre kérjük eljuttatni: „A Jászságért” Alapítvány kuratóriuma 1537 Budapest 114. Rb. 367.

A Jászok Egyesületének hírleveléből

Az Adóhivatal előzetes értesítése szerint a személyi jövedelemadó egy százaléka felajánlásából a Jászok Egyesülete ez évben 5.329.243 adóforintra számíthat (adószámunk: 19666024-1-42). Ez az adomány a múlt évet több mint egyharmadával haladja meg. E tisztes összeg megbecsültségünk, társadalmi súlyunk egyik fontos kifejezője. Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szervezetünket támogatásra méltónak ítélték! Ezúton is jelezzük, hogy ezt az összeget újabb jászági vonatkozású kiadványok megjelentetésére fordítjuk.



Hírek tagtársaink szakmai sikereiről. – A Közszolgálatért Érdemrend ezüst fokozatát kapta Győriné dr. Czeglédi Márta, Jászfényszaru város polgármestere, augusztus 20. alkalomból. – Nagyné Kiss Máriát, a Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Népfőiskolai Társaság elnökét (Solnok) megválasztották a Magyar Népfőiskolai Társaság alelnökévé, és a Nemzeti Civil Alapprogram Észak-Alföldi Régiója Kollégiumának tagjává. – Decsi Ilona és Kéri Imre festő-grafikusművészek (Budapest) bemutattak Londonban a Magyar Magic rendezvénysorozat keretében.

Dr. Dobos László
ügyvivő

Rendőrségi felhívás

75 000 Ft a nyomravezetőnek!

Ismeretlen tettes vagy tettesek 2004. június 21-én napközben betörték a Karl-Heinz Gierig német állampolgár Jászszentandrás, Rózsa úton lévő lakóházába, és onnan személyi számítógépet, készpénzt, ékszereket és egyéb tárgyakat tulajdonított(ak) el. A rendőrség az ismeretlen tettes elfogását eredményező információ szolgáltatójának 75.000.Ft nyomravezetői díjat tűzött ki.

Kéri azok jelentkezését, akik a bűncselekmény elkövetésével vagy annak elkövetőjével, elkövetőivel kapcsolatos bármilyen információval rendelkeznek!

Az ügygel kapcsolatosan beérkező bejelentéseket bizalmasan kezelik. A nyomravezetői díj visszavonásának jogát a rendőrség fenntartja. A bejelentéseket munkaidőben (7:30 és 16 óra között munkanapokon) a 57/441-009-es, munkaidőn kívül a 107-es vagy 112-es telefonszámokon várják.

A Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat kismama klubot indított

A kismama klub kétheti rendszerességgel, keddi napokon 3-5 óráig folyamatosan működik Szolgálatunknál. A szülők a kicsikkel együtt tölthetik itt az időt. Úgy lehetnek együtt édesanyjokkal, hogy közben valóban otthon érezhetik magukat, az igényhez igazodó, számukra kialakított teremben. Fiatal anyukák mindig örülnek, ha kérdéseiket, gondjaikat megbeszélhetik egymással. Ha szakértőktől – védőnőktől, óvónőktől, orvosoktól, logopédusoktól – tanácsot is kaphatnak. És ami még talán ennél is fontosabb, hogy közösségekben lehetnek, jól beszélgethetnek, megnyílhatnak egymás előtt. Nagy öröm számunkra az anyukák, és a gyerekek nyüzsgését látni.

Kismama klubunk ez évi programja:

2004. november 2.

- Mindenki azt akarja, hogy gyermekéből legyen „valaki”, de 3 éves kor után már késő - november 23.

- Egészséges táplálkozás a gyermekeknek (védőnő előadása) december 7.

- Gyermekpszichológus előadása december 21.

Karácsony, Újév

2005. január 4.

„Égből pottyant mesék” – mese és játék a gyermek gondolatvilágában

2005. január 18.

- Gyermekbetegségek (gyermekorvos előadása)

Előadásaink témái változhatnak, a kismamák igényeihez igazodva.



A Vöröskereszt XI. kongresszusára készülve megtartotta küldött-értekezletét a lakóterületi és a Jászapáti 2000 Rt.-ben működő munkahelyi alapszervezet. A két alapszervezet taglétszáma együttesen meghaladja a hétszázat és kiemelt feladatnak tekintik a véradások megszervezését (évente hat alkalommal), a szűrővizsgálatok szervezését (mellrák szűrés, csonttritkulás mérés) és a városban élő idős, beteg emberek támogatását. A helyi alapszervezetekben dolgozók munkáját a Jászberény Városi Vöröskereszt Titkára Máté Éva és városunk polgármestere köszönte meg. A küldöttek titkáruknak ismételten Nyitrai Istvánnét és Töröcsik Ferencnét választották meg.

Honismereti szakkörök találkozója



A Vándorfy János Honismereti Szakkör októberben rendezte meg hagyományos szakköri találkozóját. A találkozóra eljött Kunszentmárton, Kocsér, Jászdózsa, Jászkóhalma, Jászkisér és Jászágó. Az elhunyt ősökért megrendezett szentmisét követően

Józsa László tanár, helytörténész tartott előadást az Egri Egyházmegye ezer éves történetéről. Az előadás után a vendég honismereti csoportok mutatkoztak be, majd következett a finom ebéd és a nótázás.

Örömmel értesítjük

minden kedves régi és leendő vásárlóinkat, hogy a

FOTO-ILLATSZER
üzletünk átköltözött
a felújított buszmegálló melletti
Szolgáltatóházba.

Szeretettel várjuk Önöket.

Csikósné Kökény Lizi ♦ Feketéné Kökény Panni

Bea Szépségszalon

Óriási kedvezményekkel várja év végén kedves vendégeit!
Minden állószolárium bérlet vásárlásakor 1000 Ft kedvezményt adunk november, december hónapban! Percdíjak is kedvezőbb áron!
Piercing (testékszerek) behelyezésekor az ékszerekből 20-30-40%-os kedvezményt adunk!

ÜZLET: Telefonszáma: 540-790 és 06-30/209-7233.

Jászapáti, István király út 41.

A Városi Könyvtár és Művelődési Központ november havi programja

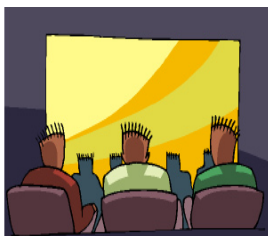
- 2-án, de: Ezer aprócikk vásár
 14 ó.: Mozgássérültek fogadóórája
 17 ó.: FÓRUM vendég: MIKOLA ISTVÁN a Fidesz kormány eu.minisztere
- 4-én, 9-16 ó.: Szövetkabát vásár
 5-én, 9-13 ó.: Műanyagárúk vására
 9-én, 9-12 ó.: Ezer aprócikk vásár
 14 ó.: Nyugdíjas klub
- 11-én, 9-14 ó. Kosztüm, öltöny csereakció
 12-én, 8-16 ó. Cipővásár
 13-án, 8-12 ó. Ruhavásár
 15-én, 9-13 ó. Cipővásár
 16-án, 9-12 ó. Vegyesáru vásár
- 17-én, 10 és 12 órakor FILHARMÓNIAI ELŐADÁSOK a középiskolásoknak
- 18-án, 9-12 ó. Vegyesáru vásár
 19-én, 8-12 ó. Cipővásár
 20-án, 14 ó. Színhátszó előadás az egyház szervezésében
 22-én, 9-12 ó. Ezer aprócikk vására
 24-én, 9-12 ó. PAPAN-vásár
 26-án, de: Ezer aprócikk vásár
 29-én, 8-16 ó. Vegyesáru vásár
 dec. 1-én, 9 ó: DIDERGŐ ZUZMÓKA bábelőadás gyerekeknek
- November 2-től a Vágó Pál múzeumban STEKLY ZSUZSA tűzzománc kiállítása tekinthető meg – vásárlási lehetőséggel!

A Városi Könyvtár novemberi rendezvényei

3. 10 óra Cukorbeteg klubja- diabéteszes nap
 8. ½ 3 óra Mini gyöngyszínház
 16 óra Rejtvényfejtők klubja
 11. 16 óra Előadás a Béres csepp gyakorlati alkalmazásáról és a vitaminpótlás gyakorlati kérdéseiről –Előadó: Dr. Gothard Csaba
15. 14 óra Nyugdíjasklub – „Táplálékom legyen gyógyítód”- egészségvédelem
 22. ½ 3 óra Mini gyöngyszínház
 ½ 5 óra Rejtvényfejtő verseny
 24. 10 óra Vakok –és gyengénlátók klubja
 17 óra Élményklub
 29. 14 óra Nyugdíjasklub

A Jászapáti Premier Mozi novemberi műsora

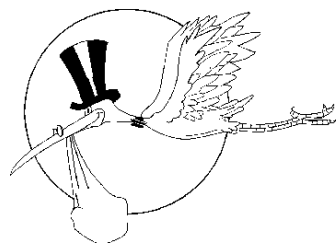
- 5-6. Hirtelen 30
 8. Egy makulátlan elme örök ragyogása
 12-13. Szület szünetess
 15. Bourne csapat
 19-20. Pokolfajzat
 22. Jersey Girl
 26-27. Terminál
 29. Temetetlen halott- Nagy Imre naplója



Anyakönyvi hírek

SZÜLETTEK:

- Kovács Anna IX. 20.
 Szabari Levente IX. 22.
 Oláh Fruzsina IX. 26.
 Mihá Tamás IX. 28.
 Czibak Krisztián Márió IX. 29.
 Csóka Dominika X. 1. (Jászivány)
 Farkas Szabasztián X. 4.
 Szűcs-Balázs György X. 5.
 Fátyol Milán X. 16.



HÁZASSÁGKÖTÉS

- Duka Gábor, Farkas Veronika 2004. IX. 25.
 Kálai Zsigmond, Farkas Piroska 2004. X. 16.



ELHALÁLOZTAK:

- Höflinger Endréné élt 84 évet Jászapáti lakos
 Farkas Ilona (Budapest)
 Szöcs László élt 57 évet „
 Oláh Adrián Dániel élt 46 napot „
 Sóti Antal élt 93 évet „
 Simonváros Miklós élt 79 évet „
 Tóth Pál István élt 48 évet „
 Urbán Miklósné élt 92 évet „
 Farkas Erzsébet
 Urbán Miklósné élt 77 évet „
 Borbás Erzsébet



KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik édesanyánk,

HÖFLINGER ENDRÉNÉ

végző búcsúztatásán megjelentek, virágaikkal, részvényilvánításaiikkal fájdalomunkban osztoztak. Tisztelet és köszönet Nagy Lászlónak és családjának kegyeletteljes munkájukért.
 A gyászoló család

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS:

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik

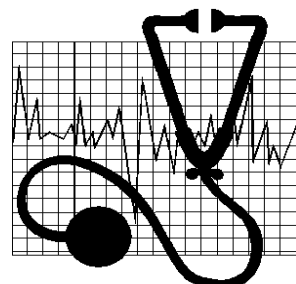
SIMONVÁROS MIKLÓS

gyászszertartásán megjelentek, és virágaikkal, együttérzésükkel fájdalomukat enyhíteni igyekeztek.
 A gyászoló család.

Hétvégi orvosi ügyelet Jászapáti

- November 1.: Dr. Völgyi István.
 6-7.: Dr. Szabó Ágnes
 13-14.: Dr. Völgyi István
 20-21.: Dr. Pál István
 27-28.: Dr. Deák Lehel
 December 4.-5.: Dr. Viktor Ludmilla.

Az ügyelet orvos telefonszáma:
 06-20/935-8793,
 Az orvosi rendelő telefonszáma:
 57/440-057.



MÚZEUMI SZÜLETÉS NAP JÁSZBERÉNYBEN

130 éves a jászok múzeuma



A jászberényi Jász Múzeum, az ország egyik legrégebbi vidéki múzeuma, alapításának 130. évfordulóját ünnepli. A város alpolgármestere, Sipos Orbán még 1873-ban tett javaslatot múzeum alapítására, hogy ott a jászok történelmének ereklyéit, dokumentumait, tárgyait őrizték, s az ifjúság épülésére bemutassák. A helyi tanács erről határozatot is hozott, sőt múzeumőrrel is gondoskodott. Így 1874 karácsonyán megnyílt a múzeum a széles közönség előtt, mely akkor a városháza egy termében elfért.

Már ekkor is a legbecsebb kincs, tárgyi emlék a jászkiürt, vagy ahogy a közgondolkodásban egyre inkább elterjedt, Lehel kiürtje volt. A XI-XII. századi elefánt-ágyarból díszesen faragott kiürtöt a főtemplom falára függesztették fel, csak ünnepi alkalmakkor vette magához a jászkapitány. A múzeum megnyitása óta azonban ott a helye. A XIX. század végén megindult régészeti ásások leletanyaga is a múzeumba került, de sok jeles jászági család hagyatékát ajándékozták a régiségtárnak, így a gyűjtemény egyre gyarapodott. Hol ide, hol oda költöztették, míg 1931-től – a városháza egykori lóistállóját átalakítva – mai helyén nyithatta meg kapuit.

Az évtizedek során jelentős képzőművészeti, természetrajzi, néprajzi anyaggal is gyarapodott. Jászberény és a Jászság történelmi emlékeinek tárháza lett a múzeum, ahol a szakszerű nyilvántartásra, leltározásra és bemutatásra is sor került. Népszerűsítése terén a harmincas években Réz Kálmán

igazgató tett sokat. Ő találta ki a jászavatást. Aki a Zagyva vizét a Lehel kiürtből itta, azonnal jásszá lett, s erről egy díszes oklevelet is kapott a múzeum igazgatójától. A látványos kiállítás, az egyre szaporodó helytörténeti kutatógárda, s értékes publikációik, a város érdekességévé tették a múzeumot, s a látogatók száma is egyre növekedett.

A II. világháború után a Jász Múzeum is a Szolnok megyei múzeumi szervezet tagja lett, önállósága és Jászberény fenntartói szerepe megszűnt. A gyűjtemények azonban gyarapodtak, a tudományos munka folytatódott. Jelentőssé vált a múzeum kiadói tevékenysége. Az 1967-ben indított Jászsági Füzetek sorozatban már 35 kötet látott napvilágot, de helytörténeti lapot is szerkesztenek, s hangkazettát is készítettek. Jelenleg is sokféle, a Jászság történetéről szóló kiadvány kapható náluk.

A Jász Múzeumot évente 20-25 ezer látogató keresi fel. Nagy jelentőséggel bír a jászági honismereti mozgalom kibontakozásában, s a tájházak szakmai munkájának támogatásában is. Az 1998-ban Élet a jászok földjén címmel megnyitott új állandó kiállítás, melynek része a Lehel kiürt szentélye, elnyerte az Év Múzeuma rangos szakmai elismerést.

A 130 éves történetet október 15-én elevenítették fel, ekkor tartották a jubileumi ünnepséget, s ez alkalomból egy új időszak kiállítását is megnyitották. A Lehel kiürtje és kultusza című tárlat feleleveníti a Lehel mondát, valamint azt, miként kapcsolódott össze a monda

és a jászok kincse a kiürt, s miként vált a köztudatban a kalandozó magyarok egyik vezérének becses tárgyává. A kiürt eredetének kutatása, ábrázolása, leírása több évszázadra tekint vissza. A jászok tulajdonában lévő kiürt 1642-ben már bizonyíthatóan Jászberényben volt. A református egyház pecsétjében már a kiürt rajzolata látható.

Ábrázolása, a kiürt-szimbólum felhasználása igen változatos, hiszen az 1731-ben épített fogadó is Jászkiürt fogadónak hívják, de a helyi újságot is. A kiürt szimbólum a gimnázium jelvényében is benne van, de a jász települések címerében is szerepel, s zászlóikra is rákerült. A kiürtöt másolatban

is készítették sok mindentől. A kiállításban láthatunk égetett cukorból, marcipánból, kristályból, porcelánból, szalmából, vesszőből, gombokból, gipszből és kerámiából. A kiürt logója rákerült sok mindenre, pólóra, tejes zacskóra, sapkára, kiadványok szájára.

Érdeemes e látványos kiállítást is megtekinteni, hiszen szűkebb hazánkról, a Jászságról és nemzeti ereklyénkről, a Lehel kiürtől tudhatunk meg többet. A kiállításokhoz – az állandóhoz és az időszakhoz egyaránt – ismertető füzet is készült, mely később is hasznos a látogatók számára.

Kiss Erika

Mindenkit vár a jászok múzeuma

Jászberényben a Jász Múzeumban a következő kiállítások láthatók:

ÁLLANDÓ KIÁLLÍTÁSOK:
Élet a jászok földjén – Lehel kiürtje
A szabadságarc gyermekbősei

IDŐSZAKI KIÁLLÍTÁS:
A Lehel kiürt és kultusza

Nyitva tartás: Hétfő zárva

Kedd-től - péntekig: 9-16 óráig. Szombat-vasárnap: 9-13 óráig.
Belépődíj: az iskolai csoportok, pedagógusok számára ingyenes a múzeumlátogatás.

Felnőttek: 200 Ft, diák és nyugdíjas: 100 Ft
Cím: Jászberény, Táncsics u. 5. Tel/fax: 57- 502-610
Email: jaszmuzeum@mail.datanet.hu

POWER

MŰSZAKI KERESKEDÉS ÉS
SZERVIZ

Jászapáti, Kossuth L. út 7.

Tel./fax: 06 57 540-565

A K C I Ó S A J Á N L A T U N K B Ó L :

PANASONIC AK410 (MP3) hifi	69.990,-
SONY 220 (MP3) hifi	59.990,-
WHIRLPOOL 2287 mosógép (800 A)	69.990,-
SONY WEGA 72 TXT TV	119.990,-
ORION 72 TXT TV	69.990,-
LG MIKRO (19L)	14.990,-
MORA 4 égős tűzhely	44.990,-
LG DVD+VIDEO kombo	49.990,-
LG NO FROST hűtőgép 217/86	119.990,-

AURA-hitelkártya elfogadása!



Jászberény

HIVATALOS MÁRKAKERESKEDŐ

Nagykátai u. 25. Tel.: 515-230, 515-234.

100 éves a Ford!

Jubileumi akciók!

Ford Ka 1.999.000.-

Ford Fiesta 2.195.000.-

Ford Focus 2.749.000.-

Ford Fusion 2.699.000.-

Ford Transit Connect 2.399.000 +ÁFA

Ford Ranger 3.999.000 +ÁFA

Ford Mondeo 4.999.000.-

**Teljeskörű szerviz, hitel 20 %-tól,
használt autó beszámítása is lehetséges.**



Minőség-megbízhatóság:



Local Security Kft.

Jászapáti, Velemi E. u. 4-6.
Tel.: 57/440-516, 57/441-167.
Mobil: 30/4-965-963, 70/3-121-566.

- Elektronikus vagyonvédelmi rendszerek tervezése, kivitelezése, karbantartása



Elektronikus vagyonvédelem:

Elektronikus vagyonvédelmi rendszerek tervezése, kivitelezése, karbantartása.

Tűzjelző és automata tűzoltó rendszerek tervezése, kiépítése, karbantartása.

Béleltető és munkaidő nyilvántartó rendszerek telepítése, üzemeltetése.

Objektumok, telephelyek kültéri védelme radaros és lézeres technikával.

24 órás rádiós távfelügyeleti szolgáltatás:
állandó készenléti akciócsoport és technikai szolgálat.

Kamerás megfigyelő- rendszerek:

- Kültéri és beltéri videó megfigyelő és képrögzítő rendszerek tervezése, telepítése: magánházak, üzletek, telephelyek védelmére.

Videós távfelügyeleti rendszerek és térfigyelő rendszerek tervezése, kiépítése, felügyelete.

Videós és digitális adatrögzítés, rejtett vezeték nélküli rendszerek telepítése, karbantartása.

Élőerős védelem:

Telephelyek, ipari objektumok, áruházak élő-erős, fegyveres védelme.

Portaszolgálat, épületkarítás. Személy- és pénzkíséret, magánnyomozás.

**BIZTONSÁG ELÉRHETŐ
ÁRON!**

Jelentkezzen motorkerékpár-, személygépkocsi-, segédmotorkerékpár-, traktorvezetői tanfolyamunkra!

**Sikeres elméleti vizsga esetén
50% és 100% tanfolyamdíj kedvezmény.**

Tanfolyam indul: 2004. november hónapban.

TÁJÉKOZTATÁS ÉS JELENTKEZÉS:

BIRKÁS FERENC gépjárművezető-szakoktatónál
Tel.: 57/440-727; 30/915-9978,
a Művelődési Házban: Urbán Péternénél,
a könyvesboltban: Tajti Miklósnál.

Oktatás korszerű,
FORD FIESTA TDCI
gépkocsival. Nyáron
hűvös - télen meleg
klímájú autóban kényelmes
körülmények között
gyakorolhat. Könnyű
kormánykezelés
(szervo), biztonságos
járműben gyorsan vezetői engedélyt
szerezhet.



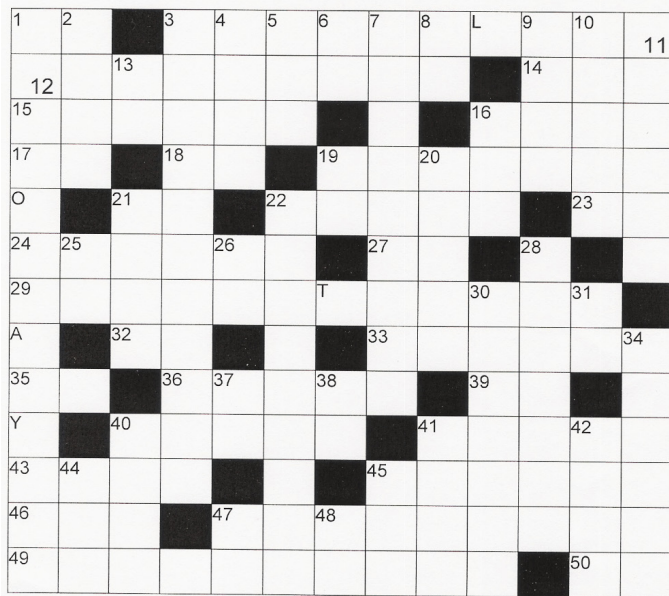
MEZEI BÉLA iskolavezető

Ne várjon holnapig! Még ma hívjon és tájékozódjon a lehetőségekről!

RÉSZLETFIZETÉSI KEDVEZMÉNYT BIZTOSÍTUNK!

OKÉV-szám: 05-0136-03

Keresztrejtvény



Kedves Rejtvényfejtők!

Az alábbi versidézet Szabari Pál nyugdíjas köztisztviselő Csendes utca című versének sorai.

„Reggel mentem az utcában
Csendes, deres jégtócsákban”

A versidézet folytatása a rejtvény függőleges 1, 3, vízszintes 29 és 3 számú soraiban található.

VÍZSZINTES: 1. Tagadószó. 3. Beküldendő. Az idézet negyedik része. 12. Ebédelső fogása lehet, egy fajta gyümölcsből. 14. Vég nélküli sajt! 15. Összeszedi, összehordja. 16. Északi nép. 17. Csak félig súlyt! 18. Indulatszó. 19. Gyorsan haladó. 21. Előadó. 22. Van ilyen mű is! 23. Zenei hangok. 24. Íróeszközei. 27. Mutatószó. 29. Beküldendő. Az idézet harmadik része. 32. Előáll része! 33. Karolok, átfogok. 35. Kettős betű. 36. Egy idegen férfinév, ahogy kiejtjük. 39. Szelen vegyjele. 40. Üdítő márka. 41. Sakkban sáncol. 43. Női név. 45. Ez lett a , ráfizetett, ráfázott. 46. Trombitahang. 47. Segítő, pártfogó. 49. Hírt tovább adok. 50. Igeköti.

FÜGGŐLEGES 1. Beküldendő. Az idézet első része. 2. Kettős betűt, kiejtve. 3. Beküldendő. Az idézet második része. 4. Tüzet

szüntető. 5. Román pénz. 6. Római 505. 7. Kárba menőt. 8. Ugyancsak. 9. Lazítsa fel a talajt a kertben! 10. Tulajdonos. 11. Nyílászáró része lehet. 13. Alkotás. 16. Eleven. 19. Első egyik fele! 20. Mosópor márka. 21. A dobogó legfelső fokán áll. 22. Igaz meggyőződés, nézet. 25. Sosem hangzó. 26. Osztrák és spanyol autók jelzése. 28. Élesztővel készített tésztát langyos helyre tesz. 30. Villamos főzőlaposak. 31. Személyes névmás. 34. Egyik égtájjal kapcsolatos. 37. Ugyanott. 38. Nátrium vegyjele. 40. Gyors lábú kutya fajta. 41. Kitalált történet. 42. Rossz kívánság. 44. Fejetlenül élre! 45. Finnugor nyelvű néptörredék. 47. Személyes névmás. 48. Motormárka.

Beküldendő: A függ. 1, 3, vízsz. 29, és 3 számú sorok megfejtése:

A szeptemberi rejtvény megfejtése:

„...ősszel, tavasszal az élők búcsúja, apát értük mondja.”

A CBA vásárlási utalványát nyerte: Susztár Miklósné, Jászapati.

Nagypál Istvánné

Az aranyhal már rég feladta

Önök nem kell feladni három kívánság után, hiszen november 8-tól akár minden órában nyerhet, 5 nap alatt 55 millió forintot és 20 autót sorsolunk ki. A nyertes játékok adatait minden órában meghallgathatja a Sláger Rádióban, a további részleteket pedig megláthatja a lottószókból.

HALLATLAN NYEREMÉNYEK
20 autó
55+ millió
november 8-tól 12-ig

TELEK ELADÓ!

Jászapátin a Vasvári úton 1000 m²-es beépíthető, közművesített telek, kis alsóépülettel eladó.

Érdeklődni lehet.: 06 30-538-1766

Éjjel vagy nappal, bajban, gondban

SEGÍTSÉG KÉRHETŐ!

A polgárőrség telefonszáma:
éjjel-nappal **30/ 2182-834**, éjjel: **30/ 5022-365**,

A jászapáti ügyeletes rendőr telefonszáma:
30/ 981-7660

TÉBA TÜZÉP és Lakásfelszerelési Áruház

Jászberény, Nagykátai út. T: 57/415-242, 57/415-006.
Jászapáti, István király út 49. 57/441-003, 60/301-693

ŐSZI MEGÚJULT AKCIÓINK

10-15% árengedmény

FRÜHWALD térburkolók változatos formában és színekben.
TERRANOVA hőszigetelő rendszer.

Csempék már 890 ft/m²-től, Padlólapok 1590 ft/m²-től.
Akción csemperagasztók, fugázók. Komplet fűrdőszobák.
Laminált parketták, OSB lapok bútortalapok. Fenyő fűrészáru.
TONDACH tetőcserepek több formában, natúr színben.
Készbeton készítés - fagyálló adalékanyaggal is-, kiszállítással.

Hazai és import szenek bő választékban.
Pontos mérlegelés, udvarias kiszolgálás.
Építkezés, felújítás előtt keresse meg telepeinket.

Diplomás labdarúgó edzők az utánpótlásnál

Edzői tanfolyam Jászapátin

Augusztus 9. és október 6. között nemzetközileg elismert UEFA B Diplomás edzői tanfolyamot szervezett a megyei labdarúgó szövetség városunkban. A Nemzeti Bajnokságban eredményesen szereplő csapat eredményei alapján esett a választás Jászapátira. A képzésben többségében Heves és Jász-Nagykun-Szolnok megyéből érkező edző hallgatók vettek részt, köztük két helyi is, Béres Gábor és Birkás Ferenc. A friss diplomás trénernek beszámoltak lapunknak élményeiről.

Rendkívül sokrétű elméleti és gyakorlati vizsgából állt ez a tanfolyam, a végén diplomamunkát készítettünk, amit meg is kellett védeni - mondta el Béres Gábor. Az elméleti vizsga kiterjedt szakmai ismeretekre, pszichológiára, sport élettanra, vezetéstanra, szervezési ismeretekre illetve játékevető ismeretekre. A gyakorlati vizsgán egy adott edzészórából kiragadott részt kellett egy bemutató csoporttal elvégezni. Az eredmény önmagáért beszél, mert ez volt az első olyan csoport Magyarországon, amelyiknek mind a 29 tagja sikeres vizsgát tett. Ezt dr. Mezei György, a képzés vezetője külön ki is emelte. Ezzel az egyesületünknek van két -jászapáti lakosú- nemzetközi B Diplomás edzője. Az eredményért keményen meg kellett dolgozni, hiszen 5 hétig, hetente 3 munkanapon át maximális fizikai és szellemi erőbedobásra volt szükségünk.



Tajti József tart bemutatót a korszerű labdarúgó edzés módszerekről a jászapáti focipályán - edzőknek. A kép jobb szélén Béres Gábor

Nagyon jó hallgatói gárda gyűlt össze Jászapátin, - tette hozzá Birkás Ferenc- még válogatott játékos is volt közöttünk. Élmeny volt látni, hogy már kissé pocakosan is, de hozzáértő módon bánik a labdával. Külön jó volt, hogy Jászapátin lehetett ez a tanfolyam. Olyan nevek tanítottak bennünket mint dr. Mezei György, Both József, a jászapáti születésű Tajti József, valamint Varga István, Pálinkás András, Hegedűs Gábor a Debreceni Focisuli vezetője. Instruktoraink, akik segítettek nekünk a (Heves és Szolnok) megyei szövetség vezetői voltak: Lódi László, Csuhay József és Solyom Vilmos.

Az országos edzőközpont munkatársai elégedettek voltak a helyszínnel, a gyönyörű környezettel, a Termál Hotel szolgáltatásaival. Szerintük ez a terület alkalmas egy magasabb szintű (A Diplomás) vizsga helyszínének is.

Az itt tanultakat az egyesületnél rendkívül jól fel tudjuk majd használni - zárta a beszámolót Béres Gábor. A gyerekek fogékonyak az új dolgokra, a segédeszközök biztosítottak. Megpróbáljuk majd az utánpótlást a tanultak szellemében a legjobban felkészíteni. Az európai futballt irányító szakemberek legújabb tapasztalatait felhasználva labdás edzéseket, a sportágra jellemző

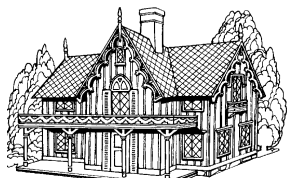
mozgásokat, gyakorlatokat tanítunk majd. Ez ugyanúgy biztosítja az erőnlétet, mint a már elavult több kilométeres futások. A cél az lenne, hogy már a kis óvodásokkal foglalkozók is ezzel a módszerrel oktassanak, a folyamatos továbbfejlődés érdekében. A ideális az lenne, ha minden korosztálynál B Diplomás edző foglalkozhatna a fiatalokkal. A magyar labdarúgás felemelkedését a nemzetközileg elfogadott és oktatott módszer jelentheti, az egészen kicsi korban elkezdett foglalkozásokkal. Ezen kívül a viselkedési problémák okoznak még gondot, de ez már a magasabb szintű foci következménye.

(Lejegyezte: Sz-n)

ELAD-LAK
ingatlanközvetítő iroda

Jászapátin a Kossuth L. u. 3. alatt

SZOLGÁLTATÁSAINK:
ingatlan-értébecslés,
ingatlan-adásvétel
közvetítése,
ingatlan-csere,
ingatlan bérbeadása.



ast * Adidas * Errea * Joma * Kron
TI-LA SPORT
Jászapáti, István király út 15/a.
Egész évben BUDMIL és egyéb ruházati termékek
Sportfelszerelések, sporteszközök
és sportcipők — közületeknek is.
Ny.: H-P: 13-17, Szo: 8-12.

Asics * Patrick * Lanc
os * Nike * UHL Sport
* Kelme * Joma * Errea * LanCast

TISZTELT VÁSÁRLÓINK!

A Jászapáti 2000. Mg. Rt. Centrum Jászapáti Kft.
kereskedelmi egységeinek ajánlata:

**AGRO CENTRUM
BEVÁSÁRLÓKÖZPONT**

Összetett és mono műtrágyák jó minőségben, kedvező áron
kaphatók. Továbbá: gépalkatrészek, eszközök, szerszámok,
fagyállók, olajok (MOL, Shell), vasanyagok, csavarok, szögek,
flex-korongok, stb. Tel.: 57/441-158 Fax: 57/441-163

CENTRUM ABC

Megnövelt eladótérrel, megújult árukínálattal, gyors
kiszolgálással várjuk Önt. Olcsó árainkra a CBA garancia!
Az ABC udvarában

CENTRUM TÁP-TAKARMÁNY

Nagykátai tápok, koncentrátumok, ill. szemestermények
kedvező áron kaphatók. Tel.: 57/441-168

CENTRUM RUHÁZAT

Felöltöztetjük Önt és kedves családját
Virág, ill. Magiszter-M papír-írószeres, irodai kellékek
forgalmazása
Tel.: 441/168



Kedves Vásárló!

**Hogy elégedett legyen,
Jásztejet vegyen!**

JÁSZTEJ – Jászapáti, Juhász Máté út 3.
Telefon és fax: 57/ 540-200; 57/ 540-220

SZÁMÍTÁSTECHNIKA

Új és használt számítógépek, számítógép-kiegészítők,
számítógépek javítása, karbantartása

BIZTONSÁGTECHNIKA

Elektronikus vagyonvédelmi rendszerek, lakásriasztók,
videós megfigyelőrendszerek,
beléptetőrendszerek,
autóriasztók, tervezése, telepítése,
karbantartása

KÁLMÁN ZSOLT
30 985-5629, 540-465

**TÖLGYES STRANDFÜRDŐ**

Jászapáti, 57/440-353.

EGÉSZ ÉVBEN NYITVA:

Április 16-tól június 10-ig: hétköznap 9-től 18 óráig,
hétfőig 8-tól 18 óráig.

Június 11-től - augusztus 20-ig: hétköznap 9-től 19 óráig,
hétfőig 8-tól 19 óráig.

Augusztus 21-től - szeptember 30-ig: hétköznap 9-től 18 óráig,
hétfőig 8-tól 18 óráig.

Október 1-től április 15-ig: minden nap 8-16 óráig.

A strandfürdőben
nátrium-hidrogénkarbonátos gyógyvíz van,
melynek összes ásványianyag-tartalma 1110 mg/liter,
hőmérséklete: 49 C°

Jászapáti és Vidéke

Keresse fel rendszeresen
ABC-áruházainkat, ha

JÓT, JÓ ÁRON
szeretne vásárolni!

Kéthetente több mint 150 féle terméket kínálunk
akciós áron, figyelje
hirdetéseinket, olvassa szórólapunkat!

Keresse
COOP MÁRKATERMÉKEINKET!

Jó minőség, kedvező ár
és még NYERHET IS !

A nyeremény akcióban való részvétel
feltételeiről az akciós szórólapunk tájékoztat.

Frikandó



Fogadó

szállás, étterem, söröző, bár

EGÉSZ ÉVBEN A VENDÉGEK SZOLGÁLATÁBAN

Telefon és fax: 57/ 442-500

Hűsolt: 70/ 33-98-024

♦ A JÁSZ ÚJSÁG támogatói: Jászapáti Város Önkormányzata ♦ Az újságban megjelenő hirdetések ♦



JÁSZ ÚJSÁG Jászapáti és környéke független havilapja. ♦ Szerkeszti a szerkesztőbizottság, tagjai: András Miklós, Illés Péter, Schmidtné Tajti Ibolya, Stuchlik Józsefné, Szabari Zoltán, Szabóné Tajti Katalin, Utasi Jánosné dr. Garay Borbála, Fülöp Ágnes, Nagypál Istvánné, Töser Sándor, fotó: Tajti Imre. ♦ Kiadó: Szabóné Tajti Katalin, 5130 Jászapáti Liliom út 20. Tel.: 57-440-801. ♦ A tipográfiai forma tervezése, kivitelezése: Radó István nyomdász-mester, 3200 Gyöngyös, Csomór K. u. 1. tel.: 37-312-000 ♦ Internet-honlap: <http://radonyom.fw.hu> ♦ Email: radopista@axelero.hu ♦ Nyomás: Konturs Kft., Gyöngyös ♦ Az újság példányonkénti ára: 80 Ft. Előfizethető fél évre: 450 Ft, egy évre: 900 Ft. Megjelenés minden hónap elején. ♦ HU ISSN 0866-2428.